

EVB-IT Dienstvertrag (Kurzfassung)

Vertragsnummer/Kennung Auftraggeber TU, 2021-03
Vertragsnummer/Kennung Auftragnehmer V16622/3011183



Seite 1 von 2

Vertrag über IT-Dienstleistungen

Application Layer Gateway (ALG) für den Online Service „Voranmeldung zur Eheschließung“

zwischen Freie Hansestadt Bremen, Der Senator für Finanzen, 42-Digitalisierungsbüro, „Auftraggeber“
Rudolf-Hilferding-Platz 1, 28195 Bremen

und Dataport, Anstalt öffentlichen Rechts, Altenholzer Straße 10-14, 24161Altenholz „Auftragnehmer“.

1. Leistungsumfang

Der Leistungsumfang ergibt sich aus dem Preisblatt Anlage 2

Lfd. Nr.	Leistung (ggf. auch Kategorie, Berater)	Ort der Leistung	Leistungszeitraum		Vergütung pro Einheit (Personentag, Stunden, Stück etc.)	Vergütungsart: Aufwand ggf. inkl. Obergrenze (OG) bzw. Pauschalpreis
			Beginn	Ende/Termin		
1						
1	Zur Nutzung des Online Services "Voranmeldung zur Eheschließung" bei der e-kom21 muss eine Verbindung zwischen dem Fachverfahren AutiSta Bremen und dem XTA Server bei der ekom21 aufgebaut werden. Da dieser XTA-Server aber im DOI Netz steht, also in einer externen Infrastruktur, muss ein Application Layer Gateway (ALG) beschafft werden. Dieses ALG gewährleistet eine sichere Kommunikation zwischen dem Dataport-internen und dem externen DOI-Netz.	beim AN	01.01.2021	31.12.2021	gem. Preisblatt Anlage 2	gem. Preisblatt Anlage 2
2						
3						

- Reisekosten werden nicht gesondert vergütet.
- Reisekosten werden wie folgt vergütet _____.
- Reisezeiten werden nicht gesondert vergütet.
- Reisezeiten werden wie folgt vergütet _____.

2. Vertragsbestandteile

Es gelten nacheinander als Vertragsbestandteile:

- dieses Vertragsformular (Seiten 1 bis 2)
- Allgemeine Vertragsbedingungen von Dataport (Dataport AVB) in der jeweils geltenden Fassung (siehe Nr. 3.1)
- Vertragsanlage(n) in folgender hierarchischer Reihenfolge: Nr. 1, 2 und 3
- Ergänzende Vertragsbedingungen für die Erbringung von IT-Dienstleistungen (EVB-IT Dienstleistung, Fassung vom 01. April 2002)
- Vergabe- und Vertragsordnung für Leistungen – ausgenommen Bauleistungen – Teil B (VOL/B) in der bei Vertragsschluss geltenden Fassung

Die EVB-IT Dienstleistungs-AGB stehen unter www.cio.bund.de und die VOL/B unter www.bmwi.de zur Einsichtnahme bereit.

Für alle in diesem Vertrag genannten Beträge gilt einheitlich der Euro als Währung.

Die vereinbarten Vergütungen verstehen sich zuzüglich der gesetzlichen Umsatzsteuer, soweit Umsatzsteuerpflicht besteht.

3. Sonstige Vereinbarungen

3.1 Allgemeines

Die Dataport AVB sind im Internet unter www.dataport.de veröffentlicht.

EVB-IT Dienstvertrag (Kurzfassung)



Vertragsnummer/Kennung Auftraggeber _____
Vertragsnummer/Kennung Auftragnehmer V16622/3011183

Seite 2 von 2

3.2 Umsatzsteuer

Die aus diesem Vertrag seitens des Auftragnehmers zu erbringenden Leistungen unterliegen in Ansehung ihrer Art, des Zwecks und der Person des Auftraggebers zum Zeitpunkt des Vertragsschlusses nicht der Umsatzsteuer. Sollte sich durch Änderungen tatsächlicher oder rechtlicher Art oder durch Festsetzung durch eine Steuerbehörde eine Umsatzsteuerpflicht ergeben und der Auftragnehmer insoweit durch eine Steuerbehörde in Anspruch genommen werden, hat der Auftraggeber dem Auftragnehmer die gezahlte Umsatzsteuer in voller Höhe zu erstatten, gegebenenfalls auch rückwirkend.

3.3 Bremer Informationsfreiheitsgesetz

3.3.1 Dieser Vertrag unterliegt dem Bremischen Informationsfreiheitsgesetz (BreMIFG). Er wird gemäß § 11 im zentralen elektronischen Informationsregister der Freien Hansestadt Bremen veröffentlicht. Unabhängig von einer Veröffentlichung kann er Gegenstand von Auskunftsanträgen nach dem BreMIFG sein.

3.3.2 Optionale Erklärung der Nichtveröffentlichung

Der Auftraggeber erklärt mit Auswahl dieser Option, dass der Auftraggeber diesen Vertrag nicht im Informationsregister veröffentlichen wird. Sollte während der Vertragslaufzeit eine Absicht zur Veröffentlichung entstehen, wird der Auftraggeber den Auftragnehmer unverzüglich informieren.

3.4 Verschwiegenheitspflicht

Die Vertragspartner vereinbaren über die Vertragsinhalte Verschwiegenheit, soweit gesetzliche Bestimmungen dem nicht entgegenstehen.

3.5 Mitwirkungsleistungen des Auftraggebers

Folgende Mitwirkungsleistungen (z. B. Infrastruktur, Organisation, Personal, Technik, Dokumente) werden vereinbart:

3.5.1 Anlage 1 Ansprechpartner

Der Auftraggeber benennt gemäß Anlage 1 mindestens zwei Mitarbeiterinnen/Mitarbeiter, die dem Auftragnehmer als Ansprechpartnerinnen/Ansprechpartner zur Verfügung stehen.

Änderungen der Anlage 1 Ansprechpartner sind unverzüglich schriftlich mitzuteilen. Hierfür wird eine neue Anlage 1 vom Auftraggeber ausgefüllt. Die Anlage wird auf Anforderung durch den Kundenbetreuer zur Verfügung gestellt.

Die neue Anlage ist an [REDACTED] zu senden.

3.6 Ablösungen von Vereinbarungen/ Vorvereinbarungen

Mit diesem Vertrag wird eine etwaige Vorvereinbarung abgelöst. Rechte und Pflichten der Vertragsparteien bestimmen sich ab dem Zeitpunkt seines Wirksamwerdens ausschließlich nach diesem Vertrag.

3.7 Laufzeit und Kündigung

Dieser Vertrag beginnt am 01.01.2021 und endet am 31.12.2021.

3.8 Auftragsverarbeitung

Die im Namen des Auftraggebers gegenüber dem Auftragnehmer zur Erteilung von Aufträgen bzw. ergänzenden Weisungen zu technischen und organisatorischen Maßnahmen im Rahmen der Auftragsverarbeitung berechtigten Personen (Auftragsberechtigte), sind vom Auftraggeber mit Abschluss des Vertrages in Textform zu benennen und Änderungen während der Vertragslaufzeit unverzüglich in Textform mitzuteilen.

Bremen _____ , 10.05.2021 _____
Ort Datum

Bremen *du* _____ , 15.06.2021 _____
Ort Datum

Ansprechpartner
zum Vertrag über die Beschaffung von IT-Dienstleistungen
Application Layer Gateway (ALG) für den Online Service „Voranmeldung zur Eheschließung“

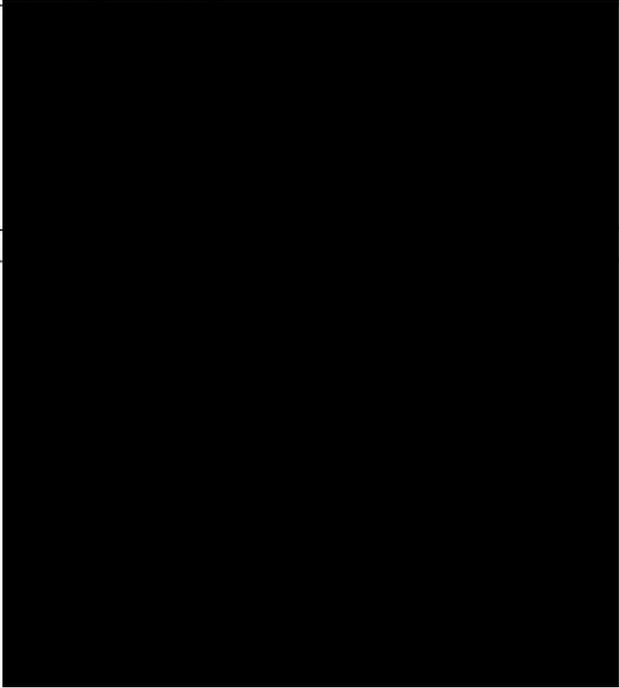
Vertragsnummer/Kennung Auftraggeber:

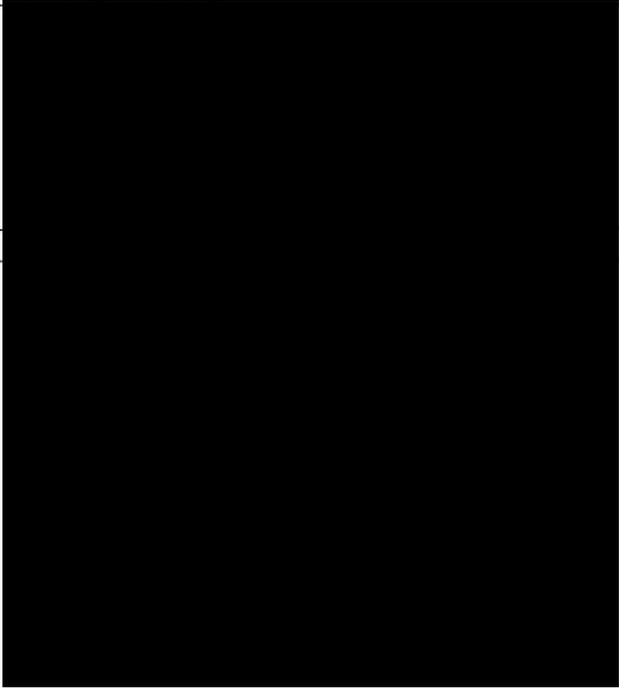
Auftraggeber: Freie Hansestadt Bremen
Der Senator für Finanzen
42-Digitalisierungsbüro
Rudolf-Hilferding-Platz 1
28195 Bremen

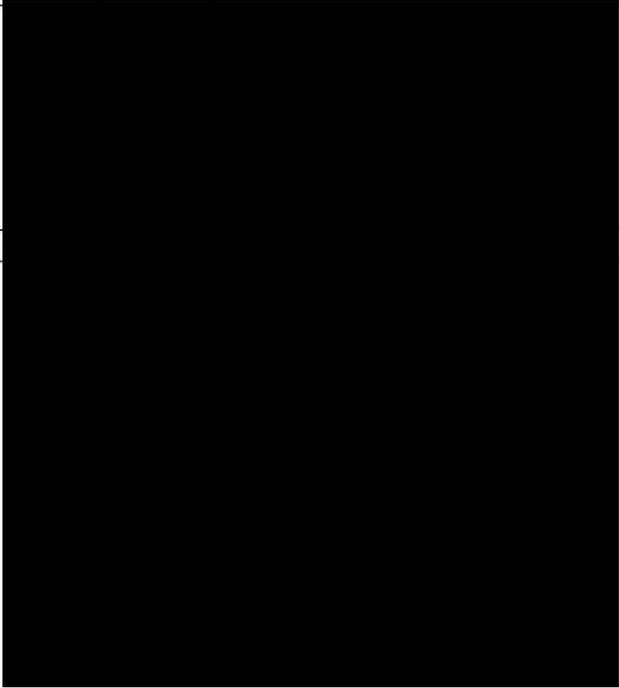
Rechnungsempfänger: Freie Hansestadt Bremen
Der Senator für Finanzen
42-Digitalisierungsbüro
Rudolf-Hilferding-Platz 1
28195 Bremen

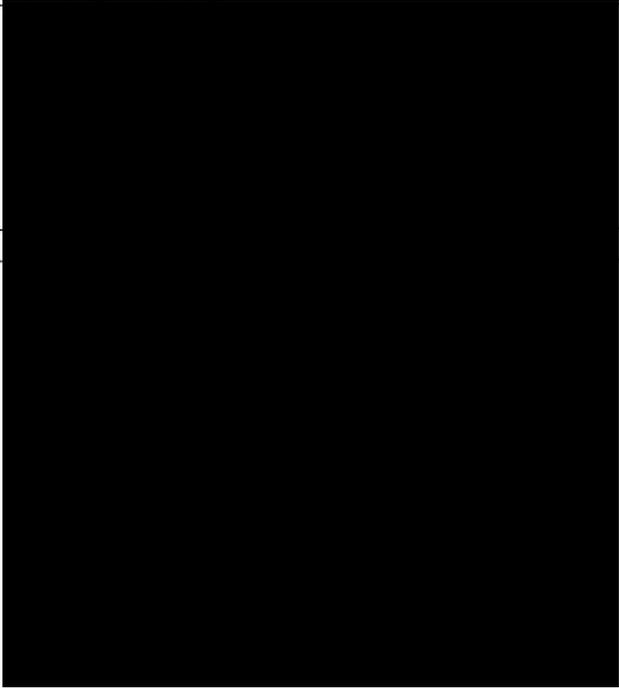
Leitweg-ID: 

Der Rechnungsempfänger ist immer auch der Mahnungsempfänger.

Zentraler Ansprechpartner des Auftragnehmers: 

Vertraglicher Ansprechpartner des Auftraggebers: 

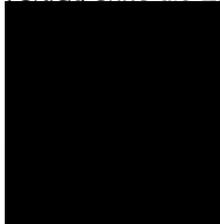
Fachliche Ansprechpartner des Auftraggebers: 

Technische Ansprechpartner des Auftraggebers: 

Herr/Frau Vorname Nachname
Tel.:
Email:

Ändern sich die Ansprechpartner in dieser Anlage, wird die Anlage gem. EVB-IT Vertrag ohne die Einleitung eines Änderungsvertrages ausgetauscht.

Ort Bremen, Datum 15.06.2021



Preisblatt

Für die vom Auftragnehmer zu erbringenden Dienstleistungen
zahlt der Auftraggeber einen **jährlichen Festpreis (nachrichtlich)** bestehend aus

Preise ohne Personalkostenzuschlag:	9.510,90 €
Personalkostenzuschlag gesamt:	0,00 €
Gesamtpreis:	<u>9.510,90 €</u>

Der verbindliche **Preis** setzt sich wie folgt zusammen:

verbindliche Leistungen gemäß Dataport-Servicekatalog



Die Rechnungsstellung des Festpreises erfolgt zum 15.06. eines Kalenderjahres.

Selbstauskunft Auftraggeber über Auftragsverarbeitung

Angaben zum Vertrag über Auftragsverarbeitung

Für die Verarbeitung der in Rede stehenden personenbezogenen Daten gelten folgende Datenschutzregelungen:	Zutreffendes ankreuzen
Verordnung (EU) 2016/679 (DSGVO) und ggfls. ergänzende landesrechtliche Regelungen	<input checked="" type="checkbox"/>
Nationale Regelungen (Landesdatenschutzgesetz bzw. Bundesdatenschutzgesetz) zur Umsetzung der RiLi (EU) 2016/680 (Verarbeitung personenbezogener Daten durch die zuständigen Behörden zum Zwecke der Verhütung, Ermittlung, Aufdeckung oder Verfolgung von Straftaten oder der Strafvollstreckung, einschließlich des Schutzes vor und der Abwehr von Gefahren für die öffentliche Sicherheit)	<input type="checkbox"/>
Es findet keine Verarbeitung personenbezogener Daten statt	<input type="checkbox"/>

Angaben zum Gegenstand der Auftragsverarbeitung ¹

Eine Erläuterung zu den nachfolgend zu machenden Angaben findet sich z. B. hier: https://www.lida.bayern.de/media/dsk_hinweise_vov.pdf

1.	<p>Art und Zweck der Verarbeitung (siehe z. B. Art. 28 Abs. 3 S. 1 DSGVO)</p> <ul style="list-style-type: none"> - Verarbeitung von Personenstandsregistereinträgen bei Eheschließungen, - statistische Auswertungen
-----------	---

2.	<p>Beschreibung der Kategorien von personenbezogenen Daten (siehe z. B. Art. 28 Abs. 3 S. 1 DSGVO bzw. Art. 30 Abs. 1 S. 2 lit. c)</p> <p><u>Namen:</u> Vor- und Familienname, Geburtsname, Ehepartnername, ausländische Namensbestandteile/Namensketten</p> <p><u>Geburtsdaten:</u> Geburtsdatum, Geburtszeit, Geburtsort, Geburtsland</p> <p><u>Sonstige persönliche Daten:</u> Standesamt der Geburt, Religionszugehörigkeit, Eintragsnummer der Geburt, Familienstand, Staatsangehörigkeit, Nachweis der Staatsangehörigkeit, Personen-/Identitätsnachweis (bspw. Bundespersonalausweis), Geschlecht, Sorgeberechtigte</p> <p><u>Eheschließung, Lebenspartnerschaft:</u> Daten der Eheschließung / der Vorehe, der Nachehe, Daten zur Auflösung der Ehe, Standesamt oder sonstige Behörden der Eheschließung, Eintragsnummer der Eheschließung, Standesamt des als Heiratseintrag fortgeführten Familienbuchs (Alles was die Eheschließung betrifft, betrifft auch die Lebenspartnerschaften)</p> <p><u>Wohnung:</u> Postleitzahl, Wohnort, Straße, Hausnummer, Ortsteil, Landkreis, Staat</p> <p><u>Wirksamkeitsdatum:</u> Namensänderung, Kirchenaustritt, Auflösung der Ehe/Lebenspartnerschaft, Änderung der rechtlichen Eltern durch Adoption und die Änderung des Geschlechts</p>
-----------	--

Anlage 3 zum V16622/3011183

	darunter Kategorien besonderer personenbezogener Daten (siehe z. B. Art. 9 Abs.1 DSGVO)
	Sonstige persönliche Daten: Religionszugehörigkeit, Änderung der rechtlichen Eltern durch Adoption und die Änderung des Geschlechts

3.	Beschreibung der Kategorien betroffener Personen (siehe z. B. Art. 28 Abs. 3 S. 1 DSGVO)
	<u>Regelmäßige Datenübermittlungen:</u> <ul style="list-style-type: none">• inländische Standesämter• Meldebehörde• Jugendamt• Vormundschaftsgericht• Familiengericht• Finanzamt• Verwaltungsbehörde• Amtsgericht• Bayerisches Landesamt für Statistik• Ausländerbehörden
	<u>Sonstige Datenübermittlungen:</u> <ul style="list-style-type: none">• sonstige Behörden und Gerichte (im Einzelfall auf Ersuchen)• Kirche (im Einzelfall auf Ersuchen)• Konsulat• Privatpersonen (auf Ersuchen, wenn ein rechtliches Interesse nachgewiesen wurde) Presse (nur nach Einwilligung der Betroffenen)• Ausländische Standesämter

4.	ggf. Übermittlungen von personenbezogenen Daten an ein Drittland oder an eine internationale Organisation (siehe z. B. Art. 30 Abs. 1 S. 2 lit. e DSGVO)
	<ul style="list-style-type: none">• Ausländische Standesämter

¹ Es handelt sich hierbei um gesetzliche Muss-Angaben sowohl bei Auftragsverarbeitung, die der Verordnung (EU) 2016/679 (DSGVO) unterliegt wie auch bei Auftragsverarbeitung, welche den bundes- oder landesrechtlichen Vorschriften zur Umsetzung der Richtlinie (EU) 2016/680 unterliegt. Diese Angaben sind in gleicher Form gesetzlicher Muss-Bestandteil des vom Verantwortlichen zu erstellenden Verzeichnisses aller Verarbeitungstätigkeiten (vgl. Art. 30 Abs.1 DSGVO bzw. die inhaltlich entsprechenden Bestimmungen in den LDSG'en zur Umsetzung der Richtlinie (EU) 2016/680



Liste der weiteren Auftragsverarbeiter

